

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

ПРАЛЬНА МАШИНА



Будь ласка, уважно прочитайте цей посібник перед початком встановлення. Це допоможе спростити процес встановлення, а також зробити це правильно та безпечно. Після встановлення зберігайте цей посібник поблизу пристрою, щоб звернутися до нього за потреби.

ИК УКРАЇНСЬКА

J5**	**M5****	**J7****
J6**	**H6****	**H9****
H5**	**H7****	**J9****



MFL69851134 Rev.03 121119 www.lg.com

3MICT

ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ	3
Утилізація старої машини	8
ВСТАНОВЛЕННЯ	
Деталі	
Аксесуари	
Технічні характеристики	
Вимоги до місця встановлення	12
Розпакування та видалення транспортувальних болтів	
Використання нековзких підкладок (додатково)	
дерев яна підпога (підпога оез проміжних опор) Вирівнювання машини	
Підключення до водопостачання	
Установлення зливного шланга	
OFILIÏ	4.0
ОПЦІї	
Використання пральної машини Сортування білизни	
Сортування оплазни Додавання миючих засобів	
Панель управління	
Таблиця програм	26
Додаткові програми	32
ІНТЕЛЕКТУАЛЬНІ ФУНКЦІЇ	35
Використання функції SmartThinQ	
Використання функції Smart Diagnosis™	
Використання функції Тад On	
ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ	
Очищення пральної машини Очищення фільтра води, що поступає	
Очищення фільтра зливного насоса	
Очищення висувного лотка	
Очищення барабана (додатково)	40
Догляд за машиною взимку	4
ПОШУК ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	42
Діагностика проблем	42
Повідомлення про помилку	45
ГАРАНТІЯ	47
ЕКСПЛУАТАЦІЙНІ ДАНІ	50

Наведені нижче рекомендації з безпеки розроблені для запобігання непередбаченим ризикам або пошкодженням **унаслідок** необережного чи неправильного використання пристрою.

Ці вказівки розділено на категорії із заголовками «ОБЕРЕЖНО» та «УВАГА», як описано нижче.



Цей символ позначає ситуації та дії, які можуть створити ризик. Уважно читайте розділи, позначені цим символом, та дотримуйтесь інструкцій, щоб уникнути ризику.



ОБЕРЕЖНО

Указує на те, що недотримання інструкцій може спричинити тяжкі травми або смерть.



\Lambda УВАГА

Указує на те, що недотримання інструкцій може спричинити незначні травми або пошкодження пристрою.

Важливі інструкції з безпеки



№ ОБЕРЕЖНО

Щоб знизити ризик вибуху, пожежі, смерті, ураження електричним струмом і травмування, дотримуйтесь основних запобіжних заходів, зокрема наведених нижче.

Діти в домі

Цей пристрій не призначений для використання особами (у тому числі дітьми) з обмеженими фізичними можливостями, сенсорними чи розумовими здібностями або браком відповідного досвіду чи знань. Така експлуатація допускається, тільки якщо особа, відповідальна за їхню безпеку, наглядає за ними або навчила користуватися приладом. За дітьми необхідно наглядати, щоб переконатися, що вони не граються приладом.

Для користувачів у Європі

Цей прилад можуть використовувати діти віком від 8 років та особи з обмеженими фізичними можливостями, сенсорними чи розумовими здібностями або браком досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або навчені користуватися приладом у безпечний спосіб і розуміють, які ризики з цим пов'язані. Діти не повинні гратися приладом. Очищення й технічне обслуговування не можна виконувати дітям без нагляду дорослих.

Діти до 3 років не повинні перебувати поряд із машиною, якщо за ними не здійснюється постійний нагляд.

Установлення

- Ніколи не вмикайте прилад, якщо він пошкоджений, несправний, частково розібраний чи будь-яка з його частин відсутня або зламана, зокрема в разі пошкодження шнура живлення або штепсельної вилки.
- Транспортувати прилад повинні щонайменше двоє людей, надійно тримаючи його.
- Не встановлюйте машину у вологому чи брудному приміщенні. Не встановлюйте і не зберігайте машину просто неба або в приміщенні, де вона може піддаватися впливу прямих променів сонця, вітру, дощу або температури нижче нуля.
- Закрутіть зливний шланг, щоб уникнути його від'єднання.
- У разі пошкодження шнура живлення або несправності електричної розетки не можна вмикати шнур живлення.
 Необхідно звернутися до авторизованого сервісного центру.
- •Заборонено використовувати подовжувачі або адаптери з кількома розетками.
- Машину не можна встановлювати за дверима, які замикаються, розсувними дверима або дверима з петлями на протилежній стороні від приладу, що перешкоджає повному відкриванню дверцят приладу.
- Пральну машину необхідно заземлювати. У випадку неправильної роботи або несправності заземлення зменшіть ризик ураження електричним струмом, забезпечивши шлях найменшого опору для електричного струму.

- Кабель живлення цього пристрою має жилу заземлення й вилку з контактом заземлення. Штепсельну вилку слід вставляти в електричну розетку, правильно встановлену та заземлену відповідно до всіх місцевих норм і правил.
- Неналежне під'єднання заземлюючої жили може призвести до ураження електричним струмом. Проконсультуйтеся з кваліфікованим електриком або фахівцем сервісної служби, якщо у вас є сумніви, чи правильно заземлено машину.
- Не змінюйте штепсельну вилку машини. Якщо штепсельна вилка не підходить до електричної розетки, установіть необхідну розетку, звернувшись до кваліфікованого електрика.

Експлуатація

- Заборонено знімати панелі або розбирати машину. Не використовуйте гострих предметів для вмикання приладу через панель керування.
- Не ремонтуйте і не замінюйте деталі в машині. Будь-який ремонт та обслуговування має виконуватися фахівцем сервісної служби, якщо інше не зазначено в посібнику користувача. Використовуйте лише дозволені виробником заводські запчастини.
- Не кладіть у машину тварин, наприклад домашніх улюбленців.
- Стежте, щоб під машиною та навколо неї не було легкозаймистих матеріалів, наприклад пуху, паперу, ганчірок, хімічних речовин тощо.
- Не залишайте дверцята машини відчиненими. Якщо залишити дверцята відчиненими, діти можуть намагатися повиснути на них або залізти всередину, що призведе до травмування або пошкодження машини.
- Використовуйте нові шланги або набори шлангів, що постачаються разом із машиною. Використання старих вживаних шлангів може призвести до витоку води та подальшого пошкодження майна.
- Ніколи не періть і не сушіть у машині одяг, якщо його до цього чистили з використанням горючих або вибухових речовин, чи якщо на нього будь-яким іншим чином потрапили такі речовини, як віск, мастило, фарба, бензин, знежирювальні засоби, гас, рослинна або інша харчова олія тощо. Неправильне використання може призвести до займання або вибуху.

- Не намагайтеся відкрити машину під час роботи. Зачекайте, поки барабан повністю зупиниться.
- Якщо стався витік води, відключіть машину від розетки та зверніться до довідкового центру компанії LG Electronics.
- Не допускайте надмірного натискання на відкриті дверцята машини.
- Не торкайтеся дверцят під час роботи програм з високою температурою води.
- Не використовуйте поряд із машиною легкозаймисті гази та речовини (бензол, бензин, розчинники, нафтопродукти, спирт тощо).
- Якщо зливний шланг або шланг подачі води взимку замерз, використовуйте пральну машину лише після його розмерзання.
- Тримайте пральні засоби, а також засоби для пом'якшення тканин та відбілювання подалі від дітей.
- Не торкайтеся вилки шнура живлення або елементів керування машини мокрими руками.
- Не згинайте шнур живлення занадто сильно та не ставте на нього важкі предмети.
- Ця машина призначена для прання одягу та білизни.
 Заборонено прати доріжки, килимки, взуття, підстилки для тварин та інше.
- Ця пральна машина придатна до використання в домашньому господарстві, її не можна використовувати як переносний прилад.
- Якщо стався витік газу (ізобутан, пропан, природній газ тощо), не торкайтеся пральної машини та провітріть негайно приміщення.

Технічне обслуговування

- Обережно вставте штепсельну вилку в розетку, після того як вологу та бруд буде усунено.
- Слід від'єднати машину від мережі живлення, перш ніж розпочинати її чищення. Установлення елементів керування в положення ОFF (вимкнено) або переведення в режим очікування не відключає машину від джерела живлення.
- Не розпилюйте воду всередині або ззовні виробу з метою його очищення.

• Ніколи не тягніть за кабель живлення, коли від'єднуєте машину від розетки. Завжди міцно тримайте вилку та витягуйте її з розетки прямо.

Інструкція з техніки безпеки для пральних машин із сушкою

- Вироби, які були забруднені, мокрі від овочів або забруднені маслом, можуть бути вогненебезпечні і не мають бути розміщені в сущці.
- Вироби, які заздалегідь чистились, прались, замочувались або були забруднені бензином, хімічним розчином або іншими легкозаймистими або вибуховими субстанціями не потрібно розміщувати в сушці.
- Вироби, що містять поролон (також відомо як латексна піна) або вироби подібні до гумових, не потрібно сушити в сушці на врегулюванні тепла.
- Гумові вироби, одяг наповнений поролоном, подушки, гумові черевики, кросівки з гумовим покриттям не слід розміщувати в сущці.
- Предмети нижньої білизни, які містять металеві кріплення, не слід розміщувати в сушці.
- Пластмасові або поліетиленові вироби, як наприклад шапочка для душу або дитячі водостійкі серветки не слід розміщувати в сущці.
- Пом'якшувачі для тканин або подібні продукти не мають використовуватися протягом сушильного циклу, щоб уникнути ефекту статичної електрики, якщо тільки це зазначено у рекомендаціях виробника пом'якшувача для тканин або іншого продукту.
- Ніколи не зупиняйте барабан до закінчення циклу сушіння. Речі необхідно дістати швидко, для рівномірного виходу залишкового теплого повітря.

Утилізація

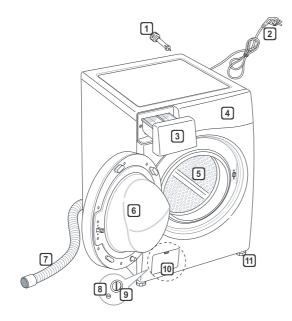
- Перед утилізацією старого приладу вимкніть його з розетки. Відріжте шнур живлення безпосередньо біля пральної машини, щоб запобігти неправильному використанню.
- Викидайте пакувальні матеріали (наприклад, вініл або пінопласт) так, щоб вони не потрапили до дітей. Пакувальні матеріали можуть спричинити задуху.
- Зніміть дверцята перед виведенням пральної машини з експлуатації або утилізацією, щоб уникнути небезпеки замикання всередині машини дітей або невеликих тварин.

Утилізація старої машини



- Цей символ у вигляді закресленого сміттєвого баку на колесах означає, що використані електричні та електронні прибори (WEEE) слід утилізувати окремо від побутових відходів.
- Використані електричні прибори можуть містити небезпечні речовини, тому
 належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти можливим негативним
 наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людини. Ваш старий
 прилад може містити багаторазові деталі, які можна використати для ремонту
 інших виробів, а також інші цінні матеріали, які підлягають переробці для
 збереження обмежених ресурсів.
- Для отримання детальнішої інформації щодо точок збору відпрацьованого електричного й електронного обладнання (WEEE) звертайтеся в магазин, де ви придбали машину, або в службу, яка займається утилізацією відходів. Знайти найбільш актуальну інформацію для вашої країни можна за адресою www.lg.com/ global/recycling.

Деталі



- 1 Транспортувальні болти
- Штепсельна вилка живлення
- 3 Лоток
- 4 Панель керування
- [5] Барабан
- 6 Дверцята
- 7 Дренажний шланг
- 8 Заглушка зливного шланга
- 9 Фільтр зливного насоса
- Ковпачок (розташування може змінюватися залежно від виробу)
- [11] Регульовані ніжки

Аксесуари



Шланг подачі холодної води (1EA)



Гайковий ключ





Заглушки для отворів транспортувальних болтів (додатково)



Кронштейн для встановлення дренажного шланга (додатково)

Технічні характеристики

Модель	****Q*** / ****T*** / ****V***
Потужність прання	7 кг / 8 кг / 9 кг
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×560 (Г)×850 мм (В)
Bara	64 кг
Макс. потужність	2100 Вт
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

Модель	***L*** / ****N*** / ****W***/ ****H***
Потужність прання	5 кг / 6 кг / 6.5 кг / 7 кг
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×450 (Г)×850 мм (В)
Вага	63 кг
Макс. потужність	1700 Вт
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

Модель	***S***
Потужність прання	4 кг
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×370 (Г)×850 мм (В)
Вага	62 кг
Макс. потужність	1700 Вт
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

[•] Зовнішній вигляд і характеристики можуть бути змінені без попередження з метою покращення якості виробу.

[•] Жодного додаткового захисту від зворотного потоку води не потрібно для підключення до системи водопостачання.

Технічні характеристики

• Застосовуються в моделях із функцією сушки:

Модель	***VG**,***VM**
Потужність прання	9 кг (прання) - 5 кг (сушка)
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×560 (Г)×850 мм (В)
Вага	66 кг
Макс. потужність 2100 Вт (прання) - 1250 Вт (
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

Модель	***TG**,***TM**
Потужність прання	8 кг (прання) - 5 кг (сушка)
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×560 (Г)×850 мм (В)
Вага 66 кг	
Макс. потужність	2100 Вт (прання) - 1250 Вт (сушка)
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

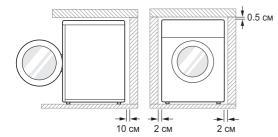
Модель	****HG**, ****HM**
Потужність прання	7 кг (прання) - 4 кг (сушка)
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×450 (Г)×850 мм (В)
Вага 62 кг	
Макс. потужність 1700 Вт (прання) - 1350 Вт (су	
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

Модель	***NG**, ****NM**
Потужність прання	6 кг (прання) - 4 кг (сушка)
Живлення	220–240 В~, 50 Гц
Габарити	600 (Ш)×450 (Г)×850 мм (В)
Вага	61 кг
Макс. потужність	1700 Вт (прання) - 1350 Вт (сушка)
Допустимий тиск води	0.1–1.0 МПа (1.0–10.0 кгс/см²)

- Зовнішній вигляд і характеристики можуть бути змінені без попередження з метою покращення якості виробу.
- Жодного додаткового захисту від зворотного потоку води не потрібно для підключення до системи водопостачання.

Вимоги до місця встановлення

Розташування



Рівна підлога: Допустимий нахил підлоги під машиною - 1°.

Електрична розетка: Розетка має розташовуватися не далі 1 м від бічної стінки машини.

• Не вмикайте в одну розетку декілька приладів одночасно, оскільки це може призвести до перевантаження.

Додаткові рекомендації: Відстань до стіни. 10 см: ззаду/2 см: справа та зліва не менш ніж 0,5 см зверху.

- Ніколи не розміщуйте та не зберігайте на поверхні машини мийні засоби.
- Ці засоби можуть пошкодити покриття або елементи керування.

ОБЕРЕЖНО

• Штепсельну вилку слід вставляти в електричну розетку, правильно встановлену та заземлену відповідно до всіх місцевих норм і правил.

Розташування

- Переконайтеся в наявності вільного простору-зазору для відкриття дверей спереду.
- Установіть машину на рівну тверду підлогу.
- Переконайтеся, що циркуляції повітря навколо пральної машини не заважають килими, доріжки тощо.
- Ніколи не намагайтеся вирівняти нерівності підлоги, підкладаючи під машину шматки деревини, картон або подібні матеріали.

- Якщо неможливо уникнути встановлення машини поруч із газовою плитою чи вугільною піччю, потрібно прокласти поміж ними ізоляційну перегородку (85 × 60 см) боком з алюмінієвою фольгою до плити або печі.
- Не встановлюйте машину в приміщеннях, де температура може опускатися нижче нуля. Замерзлі шланги можуть тріснути під тиском льоду. Надійність електронного блока керування може бути порушена при температурах нижче 0 °C.
- Установлюйте машину так, щоб забезпечувався вільний доступ до машини для спеціаліста у випадку ремонту.
- Після встановлення машини налаштуйте чотири ніжки за допомогою гайкового ключа для транспортувальних болтів так, щоб забезпечити стійке положення машини і залишити проміжок приблизно 5 мм між поверхнею машини та будь-якою робочою поверхнею.
- Якщо доставка машини здійснювалася в зимовий час при температурі нижче нуля, перед використанням витримайте її при кімнатній температурі декілька годин.



🕟 обережно

• Прилад не призначений для експлуатації на плавучих засобах і в пересувних об'єктах. таких як пересувні будинки, літаки тощо.

Підключення до електромережі

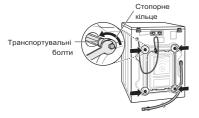
- Не використовуйте подовжувач або трійник.
- Після прання завжди виймайте вилку з розетки та перекривайте подачу води до пральної машини.
- Підключайте пральну машину до заземленої розетки відповідно до чинних норм та вимог.
- Установіть машину так, щоб штепсельна вилка була легкодоступна.
- Ремонт пральної машини має здійснювати кваліфікований персонал. Ремонт, здійснений недосвідченими особами, може призвести до травмування або серйозних несправностей у роботі машини. Зв'яжіться з місцевим сервісним центром.

Розпакування та видалення транспортувальних болтів

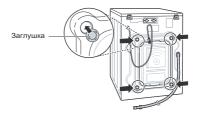
- Витягніть пральну машину з пінопластової підставки.
 - Після зняття картонної коробки та інших транспортувальних матеріалів витягніть пральну машину з пінопластової підставки. Слідкуйте, щоб до дна машини не прилипла пакувальна вставка і щоб вона відійшла разом з підставкою.
 - Якщо для зняття картонної основи необхідно покласти пральну машину на бік, завжди захищайте бік машини від пошкоджень та кладіть її обережно. Не кладіть машину на передню або задню сторону.



- Э Видаліть транспортувальні болти.
 - За допомогою ключа, який входить до комплекту пральної машини, відкрутіть усі транспортувальні болти (починаючи з двох нижніх), повертаючи їх проти годинникової стрілки. Видаліть болти, злегка їх розхитуючи під час витягування.



- Закрийте отвори заглушками.
 - Знайдіть заглушки для отворів, що додаються разом з іншими аксесуарами або прикріпленні ззаду.



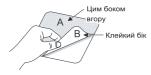
ПРИМІТКА

- Зберігайте транспортувальні болти, щоб їх можна було знову використати у випадку нового транспортування машини. Щоб уникнути пошкодження внутрішніх компонентів машини, не транспортуйте її без установлених транспортувальних болтів.
- Якщо болти не будуть видалені, це може призвести до сильної вібрації, надмірного шуму та виходу пральної машини з ладу. Шнур живлення зафіксовано на задній частині пральної машини за допомогою транспортувальних болтів, щоб запобігти використанню машини зі встановленими транспортувальними болтами.

Використання нековзких підкладок (додатково)

Якщо машина встановлюється на слизькій поверхні, вона може рухатися через надмірну вібрацію. Неправильне вирівнювання може призвести до неправильної роботи через шум і вібрацію. Якщо це відбувається, установіть нековзкі підкладки під регульовані ніжки та налаштуйте рівень.

- **1** Витріть підлогу перед застосуванням нековзких підкладок.
 - За допомогою сухої ганчірки приберіть зайві об'єкти та витріть вологу. Якщо на поверхні підлоги залишиться волога, нековзкі підкладки можуть ковзати.
- Налаштуйте рівень після розташування пральної машини на місці встановлення.
- 3 Прикріпіть нековзкі підкладки клейким боком до підлоги.
 - Найкраще розміщувати нековзкі підкладки під передніми ніжками. Якщо прокладки складно розмістити під передніми ніжками, розмістіть їх під задніми ніжками.





- **4** Переконайтеся, що прилад установлено рівно.
 - Обережно штовхніть або похитайте верхні краї машини, щоб переконатися, що вона не хитається. Якщо пральна машина хитається, вирівняйте її ще раз.

ПРИМІТКА

- Нековзкі підкладки можна придбати в Сервісному центрі компанії LG.
- Не використовуйте саморобні підкладки, килими і т. п.

Дерев'яна підлога (підлога без проміжних опор)

- Дерев'яна підлога особливо піддається вібрації.
- Щоб уникнути вібрації, рекомендуємо підкласти під кожну ніжку гумові підкладки товщиною не менше 15 мм, зафіксовані шурупами, щонайменше до двох мостин.





 Якщо це можливо, установіть машину в одному з кутів кімнати, де підлога найбільш стійка.

ПРИМІТКА

- За умови правильного розташування та вирівнювання машина буде працювати довго, надійно та без збоїв.
- Пральна машина має стояти абсолютно горизонтально та стійко.
- Вона не має "гойдатися" з кута на кут під вагою білизни.
- Місце встановлення має бути рівним, на підлогу не мають бути нанесені підлогові мастики або інші мастильні речовини.
- Не дозволяйте ніжкам пральної машини намокати. Недотримання цієї вказівки може призвести до вібрації та шуму.
- Гумові підкладки (артикул 4620ER4002B) можна придбати в Сервісному центрі компанії LG.
- Не використовуйте ковпачки (підставки) інших виробників, це може привести до підвищеної вібрації.

Вирівнювання машини

Якщо підлога нерівна, вкручуйте або викручуйте регульовані ніжки (не підкладайте шматки деревини або інші предмети під ніжки). Переконайтеся, що всі чотири ніжки твердо стоять на підлозі, а потім перевірте горизонтальне положення пральної машини за допомогою будівельного рівня.

 Після вирівнювання машини закрутіть фіксувальну гайку в напрямку основи машини. Необхідно закрутити всі фіксуючі гайки.



фіксувальні гайки.

Діагональна перевірка

 Під час натиснення на кутки верхньої кришки машини по діагоналі виріб не має нахилятися або розгойдуватися вгорувниз (перевірте в обох напрямках). Якщо натисненням на кути верхньої кришки по діагоналі машину можна нахилити, відрегулюйте ніжки знову.

ПРИМІТКА

- Дерев'яна підлога або підлога без проміжних опор можуть посилювати вібрацію та відсутність рівноваги.
- У випадку, якщо машина встановлена на піднесенні, її необхідно надійно закріпити для того, щоб уникнути вірогідності падіння.

Підключення до водопостачання

- Тиск води в мережі має бути в межах 0.1 МПа — 1.0 МПа (1.0-10.0 кгс/см²).
- Уникайте пошкодження та заїдання різьби під час під'єднання шланга для подачі води до клапана.
- Якщо тиск перевищує 1.0 МПа, то потрібно вставити редуктор тиску.
- Час від часу перевіряйте стан шланга та замінюйте його, якщо необхідно.

Перевірка гумової прокладки на шлангу подачі води

Дві гумові прокладки постачаються зі шлангом подачі води. Їх використовують для запобігання витоку води. Перевірте щільність з'єднання шланга з кранами.





Під'єднання шланга до водопровідного крана

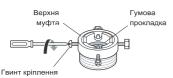
Під'єднання шланга з гвинтовою муфтою до водопровідного крана з різьбою.

Закрутіть муфту на водопровідному крані.



Під'єднання шланга з гвинтовою муфтою до водопровідного крана без різьби.

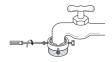
1 Послабте чотири гвинти кріплення.



2 Зніміть напрямну пластину, якщо кран завеликий для перехідника.



Притисніть перехідник на кінці крана таким чином, щоб гумова прокладка утворила водонепроникне з'єднання. Затягніть чотири гвинти кріплення.

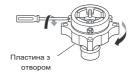


Посуньте впускний шланг вгору так, щоб гумова прокладка всередині шланга щільно прилягла до крана, а потім затягніть його, повертаючи вправо.



Під'єднання шланга з прямим кріпленням до водопровідного крана без різьби.

1 Відкрутіть пластину перехідника та послабте чотири гвинти кріплення.



Зніміть напрямну пластину, якщо кран завеликий для перехідника.



Притисніть перехідник на кінці крана таким чином, щоб гумова прокладка утворила водонепроникне з'єднання. Затягніть чотири гвинта кріплення і кільце перехідника.



4 Натисніть на притискне кільце, приєднайте шланг подачі води до перехідника та відпустіть притискне кільце. Переконайтеся, що перехідник належним чином зафіксовано.



ПРИМІТКА

- Після під'єднання шланга подачі води до водопровідного крана відкрийте кран та злийте разом із водою зайві речовини (бруд, пісок, тирсу тощо), що можуть міститися у водопроводі. Злийте воду до відра та перевірте її температуру.
- У разі шуму (гідравлічний удар) при заповненні машини водою, трохи прикрийте кран для зменшення тиску води.

Використання горизонтального крана Горизонтальний кран



Подовжений кран

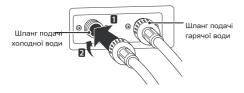


Квадратний кран



Під'єднання шланга до машини.

Приєднайте водопровідний кран подачі гарячої води зі шлангом подачі гарячої води до задньої стінки приладу. Приєднайте водопровідний кран подачі холодної води зі шлангом подачі холодної води до задньої стінки приладу.

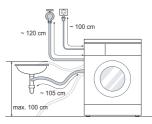


ПРИМІТКА

 Виконайте наведені вище кроки, якщо після завершення під'єднання вода протікає зі шланга. Використовуйте звичайний кран для подачі води. У випадку, якщо кран квадратний чи завеликий, зніміть напрямну пластину, перш ніж вставляти кран у перехідник.

Установлення зливного шланга

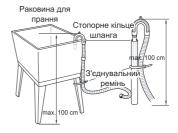
- Не потрібно кріпити зливний шланг на висоті більше 100 см від підлоги. Вода з пральної машини може не зливатися або зливатися повільно.
- Надійне кріплення зливного шланга дасть змогу запобігти пошкодженню підлоги водою, що протікає.
- Якщо зливний шланг надто довгий, не заштовхуйте зайву частину шланга в пральну машину. Це може призвести до підвищеного рівня шуму.
- Шланг зафіксований на задній стінці пральної машини. Неприпустимо відкручування тримача і від'єднання шланга. Це може призвести до мимовільного витікання води під час роботи пральної машини.



 Якщо зливний шланг установлюється до раковини, щільно закріпіть зливний шланг за допомогою ланцюга.



 Надійне кріплення зливного шланга дасть змогу запобігти пошкодженню підлоги водою, що протікає.



Використання пральної машини

Перед першим пранням оберіть програму прання (Бавовна 60°С + пральний порошок) та виконайте цикл прання без одягу. Це дасть змогу видалити з барабана фабричне забруднення та воду.

- 1 Розділіть та завантажте речі.
 - Розділіть білизну за типом тканини, рівнем забруднення, кольором та обсягом завантаження (якщо необхідно).
 Відкрийте дверцята та завантажте речі до пральної машини.



- 2 Додайте миючі засоби та/або порошок і пом'якшувач тканини.
 - Додайте необхідну кількість прального порошку до висувного лотка для прального порошку. Якщо необхідно, додайте відбілювач та пом'якшувач тканини до відповідних відділів висувного лотка.



- З Увімкніть пральну машину.
 - Натисніть кнопку Живлення, щоб увімкнути пральну машину.



- ▲ Використання необхідних режимів прання.
 - Натискайте кнопку циклу декілька разів або повертайте ручку вибору режиму прання, доки не виберете той, який вам потрібний.





- 5 Розпочніть прання.
 - Натисніть кнопку Запуску/ призупинення, щоб розпочати цикл прання. Пральна машина певний період працюватиме без води, щоб виміряти вагу білизни. Якщо протягом деякого часу не натиснути на кнопку Запуску/призупинення, пральна машина вимкнеться, а всі налаштування буде втрачено.



- Завершіть прання.
 - Після завершення прання пролунає мелодія. Відразу вийміть білизну з пральної машини, щоб зменшити утворення складок. Під час виймання білизни зверніть увагу на ущільнення дверцят, оскільки там можуть залишитися дрібні речі.

Сортування білизни

- Вивчіть позначення на бірках одягу.
 - Зазвичай там міститься інформація про тканини і допустимі режими прання.

Температура прання

• Символи на бирках одягу.



Сортування білизни

- 3 метою досягнення найкращих результатів розділіть білизну на частини, які потребують однакового режиму прання.
- Різні тканини вимагають різної температури води під час прання та різної швидкості обертання барабана під час віджимання.
- Завжди періть тканини темних кольорів окремо від тканин світлих і білих кольорів. Окреме прання необхідне, оскільки в іншому випадку може статися втрата забарвлення кольорового одягу або зміна кольору світлого одягу. Якщо можливо, не періть сильно забруднений одяг разом зі слабо забрудненим.
 - Забрудненість (сильна, середня, слабка): Відсортуйте одяг за ступенем забрудненості.
 - Колір (білий, світлий, темний): Відділіть білі тканини від кольорових тканин.
 - Ворс (джерела, накопичувачі) Джерела і накопичувачі ворсу слід прати окремо.

Перед завантаженням.

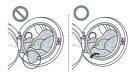
- Під час завантаження білизни до машини намагайтеся змішувати дрібні речі з великими. Спочатку завантажуйте великі
- Великі речі не повинні перевищувати половини загального обсягу завантаженого в машину одягу. Не періть у машині поодинокі речі. Це може призвести до порушення балансу в барабані. Додайте одну або дві подібні речі.
- Перевірте всі кишені та переконайтесь. що вони порожні. Сторонні предмети, такі як цвяхи, ручки, монети, ключі, шпильки, різного роду гумки і т.п., можуть привести до поломки і виходу з ладу пральної машини, а також завдати шкоди одягу.



- Застібніть усі блискавки, застібки та зав'язки, оскільки вони можуть зачепитися за інший одяг.
- Обробіть плями та найбільш забруднені місця, наприклад на манжетах і комірцях, розчиненим у воді пральним порошком, щоб полегшити видалення бруду.
- Перевірте краї ущільнювача дверцят, чи немає дрібних предметів, які можуть бути затиснуті.

🚹 УВАГА

• Проконтролюйте, щоб у барабані не залишилось предметів від попереднього прання. Вони можуть бути пошкоджені під час наступного прання.



• Для уникнення пошкодження одягу та ущільнювача дверцят переконайтеся, що немає одягу, затиснутого між ущільнювачем і дверцятами.



Додавання миючих засобів

Дозування прального порошку

- Пральний порошок необхідно використовувати відповідно до вказівок виробника порошку та вибирати згідно з типом, кольором, забрудненням тканини та температурою прання.
- Під час використання завеликої кількості миючого засобу утворюється багато піни, що погіршує результат прання і створює додаткове навантаження на двигун, що може викликати збої в роботі.
- Якщо ви бажаєте скористатися рідким пральним засобом, дотримуйтесь вказівок його виробника.
- Ви можете налити рідкий пральний засіб безпосередньо до лотка для прального порошку, якщо ви плануєте одразу розпочати прання.
- Не використовуйте рідкий пральний засіб під час застосування функції затримки в часі Відкладене прання або режиму попереднього прання Попереднє, оскільки рідина може затверднути.
- Якщо утворюється забагато піни, кладіть менше прального порошку.
- Кількість необхідного для прання порошку може змінюватися у залежності від температури води, її жорсткості, а також розміру та ступеню забрудненості одягу. Для досягнення найкращих результатів не допускайте утворення великої кількості піни.
- Звертайте увагу на бирки одягу перед тим, як вибрати пральний порошок та температуру води:
- Разом із пральною машиною використовуйте пральний порошок для певного типу одягу:
 - Пральний порошок для всіх типів тканин
 - Пральний порошок для делікатних тканин
 - Рідкий пральний засіб для всіх типів тканин або для лише вовни
- Для отримання кращих результатів прання та відбілювання, використовуйте пральний порошок із порошковим відбілювачем.
- Пральний засіб змивається з дозатора на початку циклу.

ПРИМІТКА

- Не допускайте затвердіння прального засобу. Це може призвести до закупорювання, поганого полоскання або появи стороннього запаху.
- Повне завантаження: відповідно до вказівок виробника.
- Часткове завантаження: 3/4 від звичайної кількості
- Мінімальне завантаження: 1/2 від максимальної кількості

Додавання порошку та пом'якшувача тканини

Додавання миючого засобу

- Основне прання → \ I I /
- Попереднє+основне прання → \ I / \ I I /

ПРИМІТКА

- Зайва кількість прального порошку, відбілювача або кондиціонера для білизни може призвести до протікань води.
- Використовуйте необхідну кількість прального засобу.

Додавання пом'якшувача тканини

 Не заповнюйте відсік вище лінії максимального завантаження.
 Переповнення лотка може призвести до передчасного викиду пом'якшувача у воду. Він може залишити плями на одязі.
 Повільно закрийте висувний лоток.





- Не залишайте пом'якшувач тканини в контейнері на період більше двох днів, оскільки він може затвердіти.
- Пом'якшувач буде автоматично доданий у воду на останньому етапі полоскання.
- Не висувайте лоток під час подачі води.
- Не наливайте в лоток розчинники (бензин тощо).

ПРИМІТКА

 Не наносьте пом'якшувач тканин безпосередньо на одяг.

Додавання пом'якшувача води

- Пом'якшувач води, такий як, наприклад, засіб проти утворення накипу Calgon, може використовуватися для зменшення кількості порошку під час прання в дуже жорсткій воді. Дозування засобу вказане на упаковці. Спочатку додайте миючий засіб, потім пом'якшувач води.
- Кількість миючого засобу використовуйте як під час прання у м'якій воді.

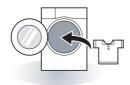


Використання пластинок

 Відкрийте дверцята та покладіть пластинку всередину.

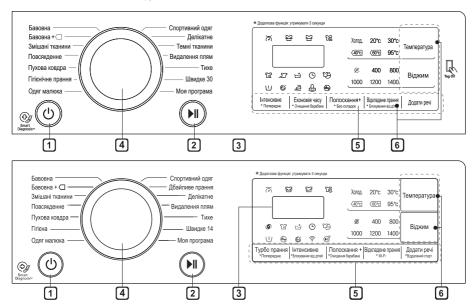


Завантажте білизну в барабан та закрийте дверцята.

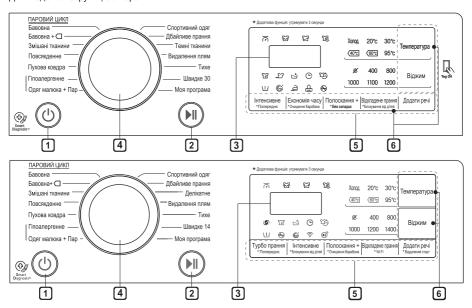


• Зовнішній вигляд панелі управління може відрізнятись від зображеного на малюнку.

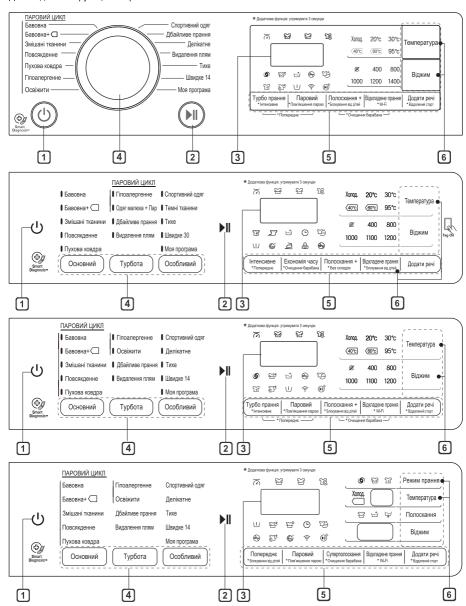
Для моделей без додаткових функцій:



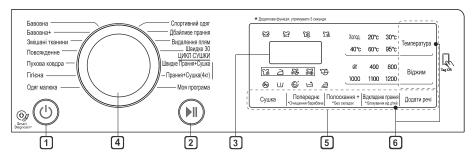
Для моделей з функцією пара:



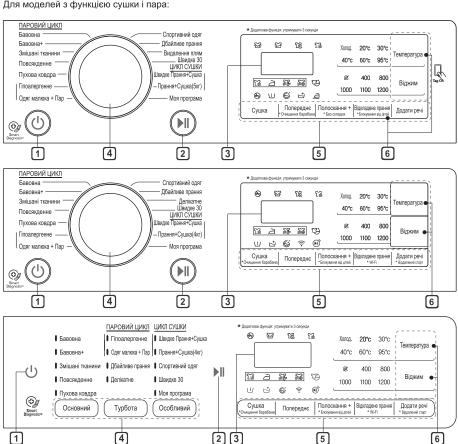
Для моделей з функцією пара:



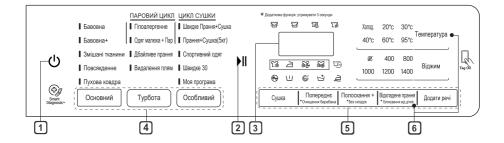
Для моделей з функцією сушки:



Для моделей з функцією сушки і пара:



Для моделей з функцією сушки і пара:



Панель управління

Кнопка Живлення

 Натисніть кнопку Живлення для ввімкнення пральної машини.

Кнопка Запуску/Призупинення

- Кнопка Запуску/Призупинення призначена для початку прання та його призупинення.
- Якщо прання необхідно тимчасово призупинити, натисніть кнопку Запуску/ Призупинення. Якщо повторно протягом деякого часу не натиснути на кнопку Запуску/Призупинення, пральна машина вимкнеться, а всі налаштування буде втрачено.

Відображення на дисплеї

 Дисплей відображає налаштування, приблизний час до завершення прання, параметри та повідомлення про стан. Якщо пральну машину ввімкнено, на дисплеї відображаються налаштування за замовчуванням.

- На дисплеї відображається розрахункове значення часу прання, що залишився.

🚹 Кнопка вибору режиму

- Режими доступні відповідно до типу білизни.
- Індикатор світиться для позначення вибраного режиму.

5 Параметри

- Опції можна додавати до обраної програми прання.
- Щоб використовувати функцію
 Віддалений старт, див. Інтелектуальні функції.

Увімк. / вимк. сигналу

 Одночасно натисніть і утримуйте відмічені кнопки протягом трьох секунд.

Таблиця програм

Програма прання (доступні в залежності від моделі)

Режим	Опис	Тип тканини	Температура (рекоменд.)	3	Максима ввантаже 5, 6.5	альне ння (кг) 7 8, 9
Бавовна	Забезпечує найкращі результати завдяки поєднанню різних способів обертання барабана.	Кольорові тканини (сорочки, нічні сорочки, піжами тощо)	40°С (Холод 95°С)	Номінал		нал
Бавовна +	Збалансоване прання для великих обсягів білизни зі зниженим споживанням електроенергії.	і слабко забруднені речі з бавовни (спідня білизна).	60°С (Холод 60°С)			
Гігієна	Прання білизни в гарячому циклі.	Бавовна, нижня білизна, наволочки, простирадла, дитячий одяг.	60°C	3		
Спортивний одяг	Цикл забезпечує якісний догляд за спортивним одягом, призначеним для зайняття активними видами спорту.	Coolmax, gore-tex, sympatex, флісові костюми і косметичні тканини.	40°С (Холод 40°С)	2		
Змішані тканини	Забезпечує одночасне прання різних типів тканин.	Різні тканини, за винятком тих, що потребують особливого догляду (шовк/делікатні тканини, спортивний одяг, темний одяг, вовна, пухові ковдри/штори).	40°С (Холод 40°С)	2	2 3	
Тихе	Нижчий рівень шуму та вібрацій і заощадження коштів завдяки роботі в нічний час.	Кольоровий одяг (сорочки, нічні сорочки, піжами тощо) і несильно забруднені речі з білої бавовни (нижня білизна).	40°С (Холод 60°С)	2	2 3 4.5	
Темні тканини	Запобігає знебарвленню. (Потрібно використовувати миючий засіб для кольорових тканин).	Темний одяг із бавовни або різних тканин.	20°C (Холод 40°C)	2		
Повсякден- не	Цикл для щоденного одягу, що не потребує прасування після прання.	Поліамід, акрил, поліестер.	40°C (Холод 60°C)	2 3		3
Делікатне	Цей цикл призначений для делікатних речей (спідня білизна, блузки тощо).	Делікатні речі, які легко пошкодити під час прання	20°C (Холод 40°C)	2		
Пухова ковдра	Режим призначений для прання крупних предметів з наповнювачем.	Бавовняні постільні приналежності, за винятком делікатних речей,вовни, шовку та ін.	40°С / Холод.* (Холод 40°С)	1 великий предмет одягу чи будь-яка інша об'ємна річ		- одягу ь-яка

	To		Температура	Максимальне завантаження (кг)			
Режим	Опис	Тип тканини	(рекоменд.)	4	5, 6.5	7	8, 9
Одяг малюка	Дбайливо пере речі і забезпечує найкращі результати при полосканні.	Одяг для дітей та новонароджених.	60°C	2	2 3 4.5		
Швидке 30	Швидкий цикл прання, призначений для невеликої кількості несильно забрудненого одягу.	Швидке прання несильно забрудненої кольорової білизни.	20°С (Холод 40°С)	2			
Швидке 14	Швидкий цикл прання, призначений для невеликої кількості несильно забрудненого одягу.	Швидке прання несильно забрудненої кольорової білизни. ЗАСТЕРЕЖЕННЯ. Використовуйте не більше 20 г миючого засобу (для 2 кг речей), щоб він не залишався на одязі.	20°C (20°C - 40°C)	_	1.5		2
Видалення плям	Дає змогу відіпрати деякі види плям, наприклад, від вина, соку, бруду тощо. Температура прання поступово підвищується для виведення плям різного типу.	Змішані бавовняні тканини, неделікатні тканини.	40°C / 60°C* (30°C - 60°C)	2 3			
Дбайливе прання	Цикл призначений для прання виробів із вовни і делікатних тканин.	Шерсть, одяг із ручним типом прання, делікатні тканини і тканини, що легко піддаються пошкодженням.	20°C (Холод 30°C)		1.	5	
Освіжити	Допомагає позбутися складок за 20 хв, використовуючи пар. Після цього одяг може бути вологим. Поставте його сушитися протягом 10–30 хв, перш ніж вдягати.	Речі з додаванням бавовни, сорочки з додаванням поліестеру, блузки	-	3 речі			
Гіпо- алергенне	Допомагає позбутися алергенів, таких як побутові кліщі та котяча шерсть.	Бавовна, спідня білизна, майки та дитячий одяг.	60°C (60°C - 95°C)*	3			
Одяг малюка + Пар	Дбайливо пере речі і забезпечує найкращі результати при полосканні.	Одяг для дітей та новонароджених.	60°C	2	3		4.5
Прання+ Сушка	Цей цикл забезпечує безупинний процес від прання до висихання відразу.	Невелика кількість білизни, яка може сушитися.	40°C (Холод 95°C)		-	4	5

У разі завантаження білизни більше максимально рекомендованої, можлива поява вібрації і пошкодження пральної машини.

Режим	Опис	Тип тканини	Температура (рекоменд.)	Максимальне завантаження (кг) 4 5, 6 7 8, 9
Швидке Прання+ Сушка	Дана програма виконує прання і сушіння 1~3 легко забруднених сорочок протягом 1 години.	Парадні сорочки, блузи з бавовняної змішаної і поліестерної змішаної тканини.	20°C (20°C - 40°C)	3 предмети
Моя програма	l TagOn моделей) Якщо ви не завантажили жодної програми, використовуватиметься			

^{*}Температура може відрізнятися в залежності від моделі. Фактична температура води може відрізнятися від заявленої температури циклу.

_	_	Максимальне				
Режим	Тип тканини		завантаження (кг)			
		6/4	7/4	8/5	9/5	
Звичайна еко сушка(≦҈⊚)	Вироби з бавовни або лляної тканини (сорочки,					
Сушка (ڭ≩)	рушники, спідня білизна).	4	4	5	5	
Сушка під праску(🛆)	Бавовна або льняні тканини підготовлені до прасування.					
Делікатне (≦іі)	Для виробів з синтетики.					
Час 30 хвилин		0.5	0.5	0.5	0.5	
Час 60 хвилин		1.5	1.5	1.5	1.5	
Час 90 хвилин ¹	Бавовна, рушник.		2.5	2.5	2.5	
Час 120 хвилин		3	3	3	3	
Час 150 хвилин ¹			4	4	4	

- 1 He застосовуються для моделей **J7****, **J9****, **H7****, **H9****.
- Ви можете змінювати час сушки залежно від максимального навантаження.
- У стовпці «Температура (рекоменд.)» в дужках міститься інформація про доступні температурні режими.
- Виберіть режим «Бавовна + 40°С (завантаження наполовину)», «Бавовна + 60°С (завантаження наполовину)» чи «Бавовна + 60°С (повне завантаження)» щоб перевірити відповідність стандарту EN60456 і нормам 1015/2010.
 - Стандартна програма для прання бавовни 60°С: «Бавовна +» 🖊 + 🗡 (60°С) (повне завантаження)
 - Стандартна програма для прання бавовни 60°С: «Бавовна +» 🔲 + (60°С) (завантаження наполовину)
 - Стандартна програма для прання бавовни 40° С: «Бавовна +» \square + $\sqrt{40^{\circ}}$ С (завантаження наполовину)
 - (Ці режими підходять для прання несильно забруднених речей із бавовни.)
 - (Це найефективніші режими, коли мова йде про споживання енергії та води для прання такого типу бавовняної білизни.)
- Результати тестів залежать від тиску, початкової температури та жорсткості води, кімнатної температури, типу та розміру завантаження, ступеня забруднення, використаного мийного засобу, коливань електроенергії та вибраних додаткових параметрів.
- Час, що відображається на дисплеї, може скидатися в процесі прання в залежності від нагрівання води.

ПРИМІТКА

- Рекомендується нейтральний пральний засіб.
- Освіжити. Перед використанням рекомендується видалити плями з одягу. По закінченню циклу барабан продовжить обертатися деякий час для запобігання зминання речей, для зупинки натисніть кнопку Живлення.
 Одяг може залишатися злегка вологим, розпряміть його на вішалці та провітріть.
- Для моделей з функцією сушки:
 У разі якщо максимально допустима вага білизни не перевищує допустиму вагу сушки, рекомендується прання та сушка однію тривалою програмою.
- Не використовуйте висувний лоток для попереднього прання на режимах Одежда малыша+Пар, Гипоаллергенная.

Додаткові параметри (доступні в залежності від моделі)

• Застосовуються для моделей без додаткових функцій і моделей $_3$ маркуванням Steam на висувному лотку: **M5****, **H6****, **J5****, **J6****, **H5****

Режим	Інтенсивне	Попереднє*	Економія часу	Полоскання +	Без складок*	Відкладене прання	Додати речі
Бавовна	•	•	•	•	•	•	•
Бавовна +		•	•	•	•	•	•
Змішані тканини	•	•	•	•	•	•	•
Повсякденне	•	•	•	•	•	•	•
Пухова ковдра	•			•	•	•	•
Гігієна	•			•	•	•	•
Одяг малюка	•			•	•	•	•
Спортивний одяг	•			•	•	•	•
Відкладене прання				•	•	•	•
Темні тканини	•			•	•	•	•
Видалення плям		•**		•	•	•	•
Тихе	•			•	•	•	•
Швидке 30	•	•		•	•***	•	•
Гіпоалергенне	•			•	•	•	•
Одяг малюка + Пар	•			•	•	•	•
Моя програма (Полоскання+Віджим)				•	•	•	•

• Застосовуються для моделей з функцією сушки: **M5****, **H6****, **J5****, **J6****, **H5****

IVIS , HO , JC	, 10 ,	110				
Режим	Сушка	Попереднє	Полоскання +	Без складок*	Відкладене прання	Додати речі
Бавовна	•	•	•	•	•	•
Бавовна +	•	•	•	•	•	•
Змішані тканини	•	•	•	•	•	•
Повсякденне	•	•	•	•	•	•
Пухова ковдра			•	•	•	•
Гігієна	•		•	•	•	•
Одяг малюка	•		•	•	•	•
Спортивний одяг			•	•	•	•
Дбайливе прання			•	•	•	•
Видалення плям	•	•**	•	•	•	•
Швидке Прання+ Сушка	•**				•	•
Прання + Сушка	•**	•	•		•	•
Швидке 30	•	•	•	•***	•	•
Гіпоалергенне	•		•	•	•	•
Одяг малюка + Пар	•		•	•	•	•
Моя програма (Полоскання+Віджим)	•		•	•	•	•

• Застосовуються для моделей з функцією сушки: **H7****, **J7****, **H9****, **J9****

Программа	Сушка	Предв. стирка	Полоскание +	Отложенная стирка	Добавить белье
Хлопок	•	•	•	•	•
Хлопок +	•	•	•	•	•
Смешанные ткани	•	•	•	•	•
Повседневная	•	•	•	•	•
Пуховое одеяло			•	•	•
Гипоаллергенная	•		•	•	•
Одежда малыша+Пар	•		•	•	•
Спортивная одежда			•	•	•
Бережная			•	•	•
Деликатная			•	•	•
Быстро Стирка + Сушка	•**			•	•
Стирка + Сушка	•**	•	•	•	•
Быстро 30	•	•	•	•	•
Моя программа (Полоск.+Отжим)	•		•	•	•

 $^{^{*}}$: Параметр автоматично додається до циклу та не може бути видалений.

Для установки додаткових опцій, виберіть відповідну програму прання.

^{**:} Параметр автоматично додається до циклу і може бути видалений.

^{*** :} Застосовуються для моделей ****ТМ**, ****ТG**, ****ТV**

Експлуатаційні дані (в залежності від моделі)

	Режим	Макс. об. / хв.			
	I CAMIN	*2**	*4**		
	Бавовна	1200	1400		
	Бавовна +	1200	1400		
	Змішані тканини	1200	1400		
	Повсякденне	1000	1000		
	Пухова ковдра	1000	1000		
	Гігієна	1200	1400		
¥	Одяг малюка	1000	1000		
Прання	Дбайливе прання	800	800		
=	Спортивний одяг	800	800		
	Темні тканини	1200	1400		
	Видалення плям	1200	1400		
	Тихе	1000	1000		
	Швидке 30	1200	1400		
	Делікатне	800	800		
	Швидке 14	800	800		
Σ̈Ζ	Гіпоалергенне	1200	1400		
Паровий цикл	Освіжити	-	-		
<u> </u>	Одяг малюка + Пар	1000	1000		
2 K	Швидке Прання + Сушка	(1000 / 1200) ¹	(1000 / 1400) ¹		
Цикл	Прання + Сушка	1200	1400		

^{1:} Максимальна кількість обертів залежить від моделі.

Додаткові програми (доступні в залежності від моделі)

Затримка завершення (🕒)

Можна встановити затримку часу, так щоб пральна машина запустилася автоматично і закінчила роботу після завершення встановленого часового проміжку.

- **1** Натисніть кнопку **Живлення**.
- 2 Виберіть програму прання.
- **3** Натисніть кнопку **Затримка завершення** та встановіть необхідний час.
- Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

ПРИМІТКА

- Час затримки це час до завершення режиму, а не його початку. Фактичний час роботи може змінюватися залежно від температури води, ваги білизни та інших факторів.
- Щоб відмінити програму Затримка завершення, необхідно натиснути кнопку Живлення.
- Уникайте використання рідких засобів для прання з цією функцією.

Під праску (🔔)

Для попередження появи складок використовуйте програму **Під праску**.

- 1 Натисніть кнопку Живлення.
- 🤈 Виберіть програму прання.
- 3 Натисніть кнопку Під праску.
- Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Інтенсивне (1

Опція Інтенсивне буде ефективною, якщо застосовується для помірно та сильно забрудненої білизни.

- Натисніть кнопку Живлення.
- 🤈 Виберіть цикл.
- 3 Натисніть кнопку Інтенсивне.
- ▲ Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Попереднє (∐/)

Програма попереднього нагрівання рекомендується для сильно забрудненої білизни

- Натисніть кнопку Живлення.
- Виберіть програму прання.
- **3** Натисніть кнопку **Попереднє**. або комбінацію кнопок.
- Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Віджим

 Натискаючи кнопку Віджим декілька разів, можна вибрати швидкість обертання.

Лише обертання.

- 1 Натисніть кнопку Живлення.
- **2** Натисніть кнопку **Віджим**, щоб вибрати кількість обертів на хвилину.
- 3 Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

ПРИМІТКА

 Після вибору Без віджиму (②) обертання певний час продовжуватиметься для швидкого зливання води.

Температура

За допомогою кнопки **Температура** можна вибрати комбінацію температури прання та полоскання для вибраного циклу.

 Виберіть найкращу температуру води для прання певної білизни. Для отримання найкращих результатів звертайте увагу на бирки одягу.

Економія часу (_______)

Дана опція може використовуватись для скорочення часу програми прання. Використовуєтсья для слабозабрудненої білизик

- Натисніть кнопку Живлення.
- Виберіть програму прання.
- З Натисніть кнопку Економія часу.
- Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Полоскання + (📥)

Додається одне полоскання.

Без зливу (🛫)

Після полоскання програма призупиняється, доки ви повторно не натиснете кнопку запуску.

Суперполоскання (😭)

Значно ефективніше полоскання. Ця функція дає змогу нагріти воду для останнього полоскання до 40°C градусів.

- 1 Натисніть кнопку Живлення.
- 2 Виберіть програму прання та натисніть кнопку **Суперполоскання**.
- З Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Турбо прання ()

Прання білизни за 1 годину зі збереженням електроенергії та води (при заповненні наполовину).

- Натисніть кнопку Живлення.
- Э Виберіть програму прання.
- 3 Натисніть кнопку Турбо прання.
- ▲ Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

Додати речі (🂢 🗘)

Білизну можна додати або прибрати з барабану після запуску програми прання.

- 🤈 Додайте або витягніть речі.
- Закрийте дверцята і натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

ПРИМІТКА

- 3 міркувань безпеки дверцята залишаються заблокованими, якщо рівень води або температура ще високі. Протягом цього часу білизну додати неможливо.
- Якщо температура води в барабані висока, почекайте, поки вона охолоне.

№ УВАГА!

- При додаванні білизни переконайтеся, що повністю помістили її в барабан. Якщо білизна застрягне в отвір засувки двері, гумова прокладка може бути пошкоджена, в результаті чого станеться витік води і може трапитися несправність.
- Якщо додати силу до закривання дверцят, це може привести до пошкодження деталей, поломки або проблем з безпекою.

- Якщо ви натиснули на кнопку Додати речі, а індикатор не активний, не залишайте машинку без нагляду і одразу продовжіть прання натисканням кнопки Запуск/Призупинення.
- Якщо ви відкриваєте дверцята в той час, як в барабані є багато піни і води, піна або вода можуть витекти, що може призвести до опіку або заливанню підлоги.

Паровий (Доступно не у всіх моделях)

Прання парою (функції прання паром забезпечують покращене прання зі зниженим поживанням енергоресурсів.

Пом'якшення парою (5) пом'якшує і розгладжує тканини після циклу віджиму.

При середньому і сильному рівні забруднення білизни використовуйте опцію Інтенсивне.

- **1** Натисніть кнопку **Живлення**.
- 2 Для використання парової прання виберіть відповідну Вам програму, зазначену як ПАРОВИЙ ЦИКЛ.
- **3** Натисніть кнопку **Паровий** для включення опції **Прання парою**.

Натисніть і утримуйте кнопку **Пом'якшення парою** протягом трьох секунд для увімкнення відповідної опції. Опції можуть бути встановлені одночасно.

▲ Натисніть кнопку Запуску/Призупинення.

ПРИМІТКА

- Не використовуйте режими з парою для тканин, що можуть легко втратити колір, а також делікатних тканин, як-от вовна чи шовк.
- Опція не доступна на температурному режимі: "Холод.".

Wi-Fi (奈)

Натисніть і утримуйте кнопку WI-FI. Встановіть WI-FI підключення. На панелі управління горить індикатор ♠, коли WI-FI підключений.

Віддалений старт (🕦)

Використовуйте Ваш смартфон для керування пральною машиною віддалено. Ви можете контролювати роботу циклу, дізнатися час, що залишився до завершення циклу.

ПРИМІТКА

 Для використання опції Віддалений старт Вам необхідно під'єднатись до роутера та зареєструвати вашу пральну машину (Див. Інтелектуальні функції).

Використання опції Віддалений старт:

- Натисніть кнопку Живлення.
- Помістіть білизну в бак, закрийте двері і насипте пральний порошок.
- Натисніть і утримуйте кнопку Віддалений старт протягом 3 секунд.
- ▲ Запустіть цикл прання з Вашого смартфона, використовуючи додаток LG Smart ThinQ.

ПРИМІТКА

- Якщо ви не запустили цикл прання, пральна машина буде знаходитись в режимі очікування до тих пір, поки ви не вимкнете її, використовуючи додаток LG Smart ThinQ або не відключите опцію Віддалений старт.
- Під час увімкнення опції Віддалений старт двері блокуються автоматично.

Для відключення опції Віддалений старт:

Натисніть і утримуйте кнопку Віддалений старт протягом трьох секунд, коли опція активна.

ПРИМІТКА

• Якщо дверцята пральної машини відкриті, Віддалений старт не активуєтсья.

Сушка (🎏) (доступно не у всіх моделях)

Щоб встановити час сушки в хвилинах, натискайте кнопку Сушка до вибору необхідного часу.

- Кран холодної водопровідної води повинен бути включений.
- У момент зупинки машини при циклі сушки мотор вентилятора сушки буде продовжувати працювати протягом певного часу. На екрані відображаються символи []. Після завершення охолодження машина закінчить роботу.
- Протягом останніх 6 хвилин сушки датчик визначає умови висушування білизни. Якщо ступінь просушування недостатня, цикл обробки збільшується на 10 хвилин, при цьому на дисплеї буде відображатися "6" хвилин.

• Після закінчення циклу сушки починається процес охолодження білизни тривалістю до 4 годин. На Для завершення програми примусово натисніть Запуску/Призупинення.

Блокування від дітей (🗀)



За допомогою цієї функції можна заблокувати всі кнопки на панелі керування. Ця функція не дає дітям змінити цикл або інші налаштування машини.

Блокування панелі управління

- Натисніть і утримуйте кнопку Блокування від дітей.
- $oldsymbol{2}$ Пролунає сигнал, і на екрані з'явиться $\mathcal{L} L$.
- Якщо активовано блокування від дітей. блокуються всі кнопки, окрім Живлення.

ПРИМІТКА

• Вимкнення живлення не скасує функцію блокування від дітей. Перед використанням інших функцій функцію блокування від дітей необхідно скасувати.

Розблокування панелі управління

- Натисніть і утримуйте кнопку Блокування від дітей.
- Звуковий сигналізатор підтвердить зняття блокування.

Увімк. / вимк. сигналу

- Натисніть кнопку Живлення.
- Натисніть та утримуйте одночасно протягом 3 секунд кнопки:
 - Для моделей з Wi-Fi (奈): Температура и Віджим.
 - Для моделей з NFC (): Температура и Відкладене прання.
 - Для моделей **H9*S** : Температура и Режим прання.

ПРИМІТКА

- Після активації функції увімкнення/ вимкнення сигналу це налаштування залишається активним навіть після вимкнення живлення пральної машини.
- Якщо необхідно вимкнути функцію сигналу, просто повторіть процедуру.

ІНТЕЛЕКТУАЛЬНІ ФУНКЦІЇ

Користування додатком LG SmartThinQ

 Для приладів з логотипом або або або Ви можете встановлювати зв'язок з приладом за допомогою зручних функцій на своєму смартфоні.

Функція Wi-Fi

Для моделей: F*H9*, F*H7*, F*J9*, F*J7*

Що треба перевірити перед використанням LG SmartThinQ

- Перевірити відстань між приладом та безпроводовим маршрутизатором (мережа Wi-Fi).
 - Якщо відстань між приладом і бездротовим маршрутизатором занадто велика, сила сигналу послаблюється. Реєстрація може зайняти багато часу або можливий збій установки.
- Увімкніть на своєму смартфоні Мобільні дані або Стільникові дані.
 - Для iPhone вимкніть дані, перейшовши в Налаштування → Стільникові дані → Стільникові дані.



3 Підключіть свій смартфон до бездротового маршрутизатора.



ПРИМІТКА

- Щоб перевірити підключення по мережі Wi-Fi, подивіться, чи світиться індикатор Wi-Fi 🛜 на панелі керування.
- Прилад підтримує лише мережу Wi-Fi 2,4 ГГц. Щоб перевірити частоту вашої мережі, зверніться до постачальника послуг Інтернет або див. інструкції до безпроводового маршрутизатора.
- Додаток LG SmartThinQ не впливає на будь-які проблеми зі зв'язком або поламки, помилки чи несправності мережевого з'єднання.

- Якщо прилад не підключається до мережі Wi-Fi, можливо, він розташований надто далеко від маршрутизатора. Для покращення сигналу Wi-Fi поидбайте підсилювач сигналу.
- Зв'язок Wi-Fi може перериватись або не працювати через умови домашньої мережі.
- Якість мережевого зв'язку може залежати від інтернет-провайдера.
- Оточуюче бездротове середовище здатне сповільнювати бездротовий мережевий зв'язок.
- Пристрій не можна зареєструвати в зв'язку з проблемами з бездротовою передачею сигналу. Від'єднайте пристрій від мережі і почекайте приблизно хвилину перед тим, як повторити спробу.
- Якщо на вашому бездротовому маршрутизаторі включений брандмауер, вимкніть брандмауер або додайте до нього виняток.
- Ім'я безпроводової мережі (SSID) повинно містити англійські літери та цифри. (Не використовувати спеціальні символи)
- Інтерфейс користувача смартфона (ІК) може відрізнятися в залежності від операційної системи (ОС) і виробника.
- Якщо протокол безпеки маршрутизатора налаштовано на WEP, можливий збій налаштування мережі. Змініть його на інший протокол безпеки (рекомендується WPA2) і знову зареєструйте виріб.

Встановлення додатку LG SmartThinQ

Знайдіть додаток SmartThinQ в магазині додатків Google Play або Apple App Store на своєму смартфоні. Виконайте інструкції із завантаження та встановлення додатку.

Оновлення програми

Дозволяє оновлювати функції приладу.

Smart Diagnosis™

Якщо ви використовуєте функцію Smart Diagnosis, ви зможете отримувати таку важливу інформацію, як поради щодо правильного користування приладом на основі моделі використання.

Моя програма

Завантажуйте нові і спеціальні цикли, які не включені в основні цикли на приладі.

Побутові прилади, які були успішно зареєстровані, можуть завантажити різні спеціалізовані цикли, притаманні для даного приладу.

Лише один цикл може бути збережений на пристрої одночасно.

Після завершення завантаження циклу в прилад, продукт зберігає скачаний цикл, поки не буде завантажений новий цикл.

Індикатор потреби очищення барабану

Ця функція показує, скільки циклів залишилось до чищення барабану.

Налаштування

Дозволяє задавати різні параметри.

ПРИМІТКА

- Якщо ви змінюєте свій бездротовий маршрутизатор, постачальника послуг Інтернету або пароль, видаліть зареєстрований пристрій із програми LG SmartThinQ і зареєструйте його знову.
- Додаток може змінюватись для покращення приладу без попередження.
- Функції можуть залежати від моделі.
- Цей пристрій слід встановити і використовувати на відстані щонайменше 20 см від пристрою та тіла.

Технічні характеристики WLAN модуля

Модель	LCW-004
Діапазон	2412 to 2472 MHz
частот	2112 10 217 2 11112
	IEEE 802.11b:17.82 dBm
потужність	IEEE 802.11g:17.72 dBm
(Макс)	IEEE 802.11n:16.61 dBm

Версія програмного забезпечення бездротового модуля ЛВС: V 1.0

Технічні характеристики NFC модуля

Модель	LGHA-NWW-v3.0
Діапазон частот	13.553 MHz - 13.567 MHz
Вихідна потужність (Макс)	9.0 dBµA/m at 10 m

Відкрите програмне забезпечення.

Умови використання.

Щоб отримати вихідний код за ліцензією GPL, LGPL, MPL чи іншими відповідними ліцензіями, який міститься у цьому виробі, відвідайте сторінку http://opensource.lqe.com

На додаток до вихідного коду можна завантажити усі умови відповідних ліцензій, відмови від відповідальності і повідомлення про авторські права.

LG Electronics також надасть вам відкритий код на компакт-диску за плату, що покриє вартість виконання такої поставки (наприклад, вартість носія, перевезення і доставки), після отримання від вас запиту за адресою орепsource@lge.com. Ця пропозиція дійсна протягом трьох років після нашої останньої поставки цього виробу. Ця пропозиція діє для кожного, хто одержав цю інформацію.

Використання функції Smart Diagnosis™ за допомогою смартфону

Для приладів з логотипом 😈 або 🕞 Використовуйте цю функцію, якщо вам потрібен точна діагностика від центру LG Electronics, коли у приладі виникла несправність.Smart Diagnosis™ не може бути активована, якщо прилад не підключений до джерела живлення. Якщо прилад не в змозі включитись, пошук і усунення несправностей слід робити без використання Smart Diagnosis™.

Використання функції Smart Diagnosis™

Використовуйте цю функцію, якщо вам потрібен точна діагностика від центру LG Electronics, коли у приладі виникла несправність. Використовуйте цю функцію тільки для того, щоб зв'язатися з представником сервісної служби, а не під час нормальної роботи.

- Натисніть кнопку Живлення, щоб увімкнути пральну машину. Не натискайте жодних інших кнопок та не повертайте ручку вибору програми.
- 2 Після вказівки кол-центру розташуйте мікрофон телефону біля кнопки **Живлення**.



- 3 Натисніть та утримуйте кнопку Температура протягом 3 секунд, тримаючи мікрофон телефону біля символу або кнопки Живлення.
- Тримайте телефон поки не закінчиться передавання звукового сигналу. Час, що залишається до завершення передавання даних, відображається на дисплеї.
- Щоб отримати найкращі результати, не ворушіть телефоном під час передавання звукового сигналу.
- Якщо представник кол-центру не зміг отримати точних даних, вам може бути запропоновано повторити спробу.



Після завершення відліку та припинення сигналів відновіть розмову з працівником кол-центру, який зможе допомогти вам за допомогою інформації, переданої для аналізу.

ПРИМІТКА

- Функція Smart Diagnosis™ залежить від якості місцевого виклику.
- Характеристики зв'язку покращаться і ви зможете отримати краще обслуговування, якщо скористаєтеся домашнім телефоном.
- Якщо якість передачі даних Smart Diagnosis™
 низька через погану якість зв'язку, ви не зможете
 отримати найкращий рівень обслуговування
 інтелектуальної діагностики.

Використання функції «Tag On»

Для моделей: F*H6*, F*H5*, F*J6*, F*J5*

Функцію «Tag On» можна використовувати тільки на смартфонах з Android, оснащених NFC (Near Field Communication).

ПРИМІТКА

• Натисніть (?) в доадтку LG SmartThinQ для отримання додаткової інформації з використання функції Тад On.

- Розташування модуля NFC смартфона може зміноватися в залежності від телефону, а використання NFC може бути обмежене в деяких смартфонах через відмінності в методах передачі даних. Через особливості NFC, якщо відстань передачі занадто велика, або якщо на телефоні є металева наклейка або захисний чохол, передача може бути поганою. У деяких випадках NFC-телефони можуть бути не в змозі успішно передати дані.
- Інформація в цьому посібнику може відрізнятися від поточної версії програми LG SmartThinQ, а програмне забезпечення можуть бути змінені без попередження клієнтів.
- Функція NFC буде варіюватися в залежності від смартфонів.

ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

▲ ОБЕРЕЖНО

- Щоб уникнути ураження електрикою, перед чищенням внутрішніх частин пральної машини завжди від'єднуйте шнур живлення від електричної розетки. Недотримання цього попередження може призвести до серйозних ушкоджень, пожежі, ураження електричним струмом або смертельних випадків.
- Не протирайте машину сильними хімічними речовинами, абразивними миючими засобами або розчинниками. Це може пошкодити поверхню пральної машини.

Очищення пральної машини

Догляд після прання

- Після завершення циклу витріть дверцята та внутрішню частину ущільнення дверцят, щоб видалити вологу.
- Залиште дверцята відчиненими, щоб висушити барабан.
- Витріть корпус машини сухою ганчіркою, щоб прибрати вологу.



Очищення зовнішніх частин

Правильний догляд за пральною машиною продовжить строк її експлуатації.

 Протріть вологою ганчіркою всередині та ззовні, а потім витріть насухо за допомогою м'якої ганчірки.

ПРИМІТКА

 Не протирайте машину етиловим спиртом, розчинниками, хлоровмістними засобами та іншими подібними речовинами.

Очищення внутрішніх частин

 За допомогою м'якої сухої тканини протріть отвір та скло дверцят.

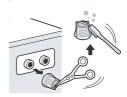
- Завжди після завершення кожного циклу прання прибирайте всі речі з пральної машини. Залишаючи вологі речі у пральній машині можна спричинити появу складок і стороннього запаху, а також перенесення кольорів.
- Раз на місяць (або за необхідності частіше) виконуйте програму чищення барабана для того, щоб видалити нарости пральних засобів та інші залишки.

Очищення фільтра води, що поступає

- Закрийте крани подачі води, якщо ви передбачаєте не користуватися пральною машиною деякий час (наприклад, на час відпустки), особливо якщо в безпосередній близькості до підлоги немає відкритого стоку (жолобу) для води.
- Якщо у вашому районі вода містить велику кількість домішок, рекомендується використання фільтрів для очищення води, які встановлюються на основну магістраль трубопроводу.
- Символ / Е відображається на панелі керування, вказуючи на те, що вода не надходить до відсіку з мийним засобом.
- Якщо вода занадто жорстка або містить вапняний осад, фільтр води, що поступає, може засмітитись. Тому рекомендовано час від часу його чистити.
- Перекрийте доступ води та від'єднайте водозабірний шланг від пральної машини.

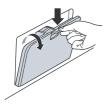


 Очистіть фільтр щіткою з жорсткою щетиною.



Очищення фільтра зливного насоса

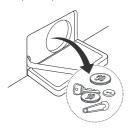
- Дренажний фільтр затримує нитки та дрібні предмети, котрі могли залишитися в одязі.
 Для забезпечення безперебійної роботи пральної машини регулярно перевіряйте чистоту цього фільтра.
- Перед чищенням зливного фільтра, а також у випадку аварійного відкриття дверцят або виймання одягу зачекайте поки охолоне вода всередині пральної машини.
- Відчиніть дверцята на нижній панелі пральної машини та витягніть шланг.



Вийміть заглушку малого зливного шланга та відкрийте фільтр, повертаючи його вліво.



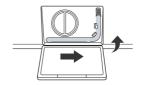
3 Дістаньте з фільтра зливного насоса всі сторонні предмети.



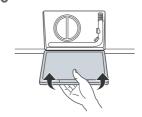
Після очистки вставте фільтр на місце та закрийте зливний шланг заглушкою.



5 Покладіть дренажний шланг.



Закрийте дверцята на нижній панелі.



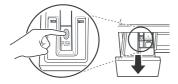


- Спочатку злийте воду за допомогою зливного шланга, а потім відкривайте фільтр для видалення ниток та зайвих об'єктів.
- Будьте обережні під час зливу води, оскільки вона може бути гарячою.

Очищення висувного лотка

Із часом пральний порошок та пом'якшувач тканин утворюють осад у висувному лотка. Раз чи два на місяць необхідно виймати лоток та перевіряти наявність осаду.

- Потягніть, щоб відкрити висувний лоток, поки він не зупиниться.
 - Натиснувши на стопорну засувку, вийміть висувний лоток з пральної машини.



- Вийміть з лотка всі контейнери.
 - Промити пластини та висувний ящик теплою водою, щоб видалити наліт від пральних виробів. Чистіть висувний лоток лише водою. Витріть насухо контейнери та лоток за допомогою м'якої ганчірки або рушника.
- Танчіркою або маленькою неметалевою щіткою почистьте також виїмку висувного лотка.
 - Приберіть всі залишки з верхньої та нижньої частин виїмки.
- ▲ Витріть рідину з виїмки за допомогою м'якої ганчірки або рушника.
- Встановіть вставки в потрібні відсіки.
- За допомогою щітки очистіть відсік для висувного лотка.
- Вставте висувний лоток у відсік і засуньте його до упору.
- Після закінчення чистки увімкніть пральну машину в режимі полоскання.

Очищення барабана ()



Цикл очищення барабана – це спеціальний цикл для очищення всередині пральної машини.

Під час цього циклу використовується більший рівень води та вища швидкість обертання. Регулярно виконуйте цей цикл.

- Вийміть одяг або інші об'єкти з пральної машини та зачиніть дверцята.
- Подайте електричне живлення, після чого натисніть і утримуйте кнопки Очищення барабана або комбінацію кнопок протягом трьох секунд. Після цього на дисплеї почне відображатися ссь.
- Щоб розпочати, натисніть кнопку запуску/ призупинення.
- Лісля завершення програми залиште дверцята машини відчиненими, щоб дати можливість висохнути отвору, ущільнювачу та склу дверцят.



\Lambda УВАГА

• Якщо вдома є дитина не залишайте дверцята відчиненими занадто довго.

ΠΡΜΜΙΤΚΔ

• Не додавайте пральних засобів до відповідних відділів висувного лотка. Може з'явитися зайва піна та відбудеться протікання з машини.

Догляд за машиною взимку

- В умовах морозу машина не може працювати нормально. Установлюйте пральну машину таким чином, щоб вона не потрапляла під дію від'ємних температур взимку.
- Якщо пральну машину встановлено в умовах, у яких можливе замерзання води (веранда або подібні приміщення), зверніть увагу на наведені нижче зауваження.

Як не дати пральній машині вийти з ладу взимку?

 Після прання видаляйте всю воду, що залишається всередині машини, відкриваючи заглушку зливного шланга для зливу води. Після повного видалення води закрийте заглушку зливного шланга, що використовувався для зливу залишків води, і дверцята на нижній панелі.



 Випустіть зливний шланг вниз, щоб дати витекти всім залишкам води.





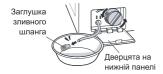
УВАГА

- Якщо зливний шланг має перегини, внутрішній шланг може перемерзнути.
- Після закриття крана від'єднайте від нього шланг подачі холодної води та злийте залишкову воду, спрямувавши шланг униз.



Перевірте щодо перемерзання

 Якщо не вдається злити воду після відкриття заглушки зливного шланга, перевірте зливний блок.



ПРИМІТКА

 Перевірте чи проходить вода через лоток для прального засобу під час полоскання та чи зливається вода через зливний шланг під час обертання.

Як поводитись у випадку перемерзання?

 Вийміть усе з барабана та налийте теплої води з температурою 50–60°С до його гумової частини. Закрийте дверцята та зачекайте 1–2 години.



 Відкрийте дверцята на нижній панелі та заглушку зливного шланга для видалення залишків води, щоб злити всю воду.



ПРИМІТКА

- Якщо вода не зливається, лід ще повністю не розтанув. Зачекайте ще.
- Якщо з барабана повністю злито воду, закрийте заглушку зливного шланга для видалення води, виберіть програму прання, а потім натисніть кнопку Запуску/ призупинення.



ПРИМІТКА

- Перевірте чи проходить вода через лоток для прального засобу під час полоскання та чи зливається вода через зливний шланг під час обертання.
- Якщо існують проблеми з подачею води, здійсніть наведені нижче дії.
 - Перекрийте кран та підігрійте його та обидві області під'єднання впускного шланга за допомогою ганчірки, нагрітої в гарячій воді.
 - Вийміть впускний шланг і занурте його в теплу воду з температурою до 50–60°C.



ПОШУК ТА УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Діагностика проблем

Ознаки	Причина	Рішення			
Деренчання чи дзвін	У барабан чи в насос потрапили сторонні предмети, наприклад,	• Перевірте всі кишені та переконайтесь, що вони порожні. Сторонні предмети, такі як шпильки, сірники, ручки, монети та ключі, можуть призвести до пошкодження машини та одягу.			
дош	монетки.	 Необхідно застібнути застібки-блискавки, гачки та зав'язати зав'язки, щоб у процесі прання вони не сплуталися й не пошкодили одяг. 			
Стукіт	Незбалансована білизна може викликати постукування. Як правило, це не свідчить про порушення в роботі.	 Якщо звук не припиняється, можливо, порушений баланс в барабані пральної машини. Зупиніть прання і покладіть білизн рівномірно. 			
Сильна вібрація	Видалено всі транспортувальні болти та пакувальну вставку?	• Якщо транспортувальні болти не було видалено під час установки, дотримуйтеся інструкцій щодо видалення транспортувальних болтів у посібнику зі встановлення.			
	Пральна машина стоїть стійко?	• Перевірте, чи рівно стоїть машина, за допомогою рівня (ватерпаса).			
Протікання роди	З'єднання шланга з краном чи пральною машиною послабилося.	• Перевірте і затягніть з'єднання шлангів.			
Протікання води	Зливні труби засмітилися.	• Прочистьте зливні труби. За необхідності викличте водопровідника.			
Надмірне утворення піни	Засипано надто багато порошку або порошку непідходящого типу, що спричинило надмірне піноутворення і може призвести до протікань води.	• Перевірте, чи відповідає кількість прального засобу, що використовується, рекомендаціям виробника.			
	Надходження води недостатнє в цьому місці.	• Спробуйте під'єднатися до іншого крану.			
Вода не надходить до машини або	Кран подачі води відкрито не повністю.	• Відкрийте кран повністю.			
надходить дуже повільно	Водозабірний(і) шланг(и) перетиснуто.	• Випряміть шланг.			
	Засмічена сітка фільтра клапану подачі води.	• Перевірте фільтр шланга подачі води.			
Вода не стікає із пральної машини	Дренажний шланг стиснуто чи засмічено.	• Прочистьте і розпряміть зливний шланг.			
або стікає дуже повільно	Фільтр зливного насоса засмічено.	• Прочистьте фільтр зливного насоса.			

Ознаки	Причина	Рішення			
	Шнур живлення не підключений до електричної розетки або під'єднання послабло.	• Щільно під'єднайте штепсельну вилку до електричної розетки.			
Пральна машина не вимикається	Згоріли пробки на розподільному щитку, спрацював автоматичний переривач або виник збій в подачі електроенергії.	 Увімкніть автоматичний переривач або замініть пробки на розподільному щитку. Не встановлюйте запобіжник із великим порогом спрацювання. Якщо причина спрацювання запобіжника – перевантаження ланцюга, викличте кваліфікованого електрика. 			
	Кран надходження води перекрито.	• Відкрийте кран подачі води.			
Пральна машина не обертається	Дверцята зачинені нещільно.	• Зачиніть дверцята та натисніть кнопку Запуску/призупинення. Після натискання кнопки Запуску/призупинення кнопки Запуску/призупинення машині може знадобитися декілька хвилин, перш ніж барабан знову почне обертатися. Обертання може розпочатися лише при зачинених дверцятах. Додайте 1-2 подібні речі, щоб збалансувати завантаження. Перерозподіліть завантаження для нормального обертання.			
Дверцята не відчиняються	Задля безпеки під час роботи пральної машини дверцята блокуються.	• Перевірте, чи світиться символ (🍪). Дверцята можна безпечно відкрити після вимкнення символу (🍪).			
Збільшення часу прання	При порушенні балансу або при запуску програми видалення піни час прання може бути збільшено.	• Це нормальне явище. Час до закінчення програми, який відображається на дисплеї, є орієнтовним. Фактичний час може відрізнятися.			
Перелив кондиціонеру для білизни	Зайва кількість кондиціонеру може призвести до його переливу.	Дотримуйтесь рекомендації виробника щодо використання необхідного обсягу кондиціонеру для білизни. Не заповнюйте відсік вище лінії максимального завантаження.			
Передчасний злив кондиціонеру для білизни	Зайва кількість кондиціонера може призвести до передчасного використання.	 Дотримуйтесь інструкцій, що надаються виробником пральних засобів. Повільно закрийте висувний лоток. Не відкривайте висувний лоток в процесі роботи пральної машини. 			
Проблема сушіння	Перевірте кран подачі води. Відкрийте кран подачі води.				

Ознаки	Причина	Рішення			
Запах	Цей запах обумовлений гумою в пральній машині.	• Це нормальний запах нової гуми, який зникне після кількох використань.			
	Якщо гумову прокладку не чистити регулярно, від цвілі або сторонніх речовин, що залишаються всередині, може створитися запах.	• Чистіть гумову прокладку регулярно.			
	Запах може виникнути через сторонні речовини в фільтрі дренажного насоса.	• Слід регулярно чистити фільтр дренажног насоса.			
	Запах може виникати, якщо зливний шланг не встановлено належним чином, в результаті чого вода тече назад всередину пральної машини.	• При установці зливного шлангу переконайтеся, що він не прогинається та не блокується.			
	При використанні функції осушення, Коли машина починає працювати, неприємні запахи можуть походити від пуху та пральних засобів, що накопичуються на нагрівачу. (Лише моделі з функцією осушення)	 Це не є ознакою несправності, так що ви можете продовжувати використовувати машину без занепокоєння. 			
	Специфічний запах може утворюватися під час сушіння вологого одягу гарячим повітрям. (Лише моделі з функцією осушення)	• Запах зникне через деякий час.			
Ваш домашній прилад і смартфон не під'єднані до мережі Wi-Fi.	Пароль для мережі Wi-Fi, до якої ви намагаєтеся підключитися, неправильний.	• Знайдіть мережу Wi-Fi, підключену до вашого смартфону, і видаліть її, потім зареєструйте свій прилад в LG SmartThinQ.			
	Передача мобільних даних для вашого смартфона включена.	Вимкніть Мобільні дані свого смартфона і зареєструйте свій пристрій, використовуючи мережу Wi-Fi.			
	Ім'я бездротової мережі (SSID) налаштовано неправильно.	Iм'я безпроводової мережі (SSID) повинно містити англійські літери та цифри. (Не використовувати спеціальні символи)			
	Частота маршрутизатора не 2,4 ГГц.	• Підтримується тільки частота маршрутизатора 2,4 ГГц. Налаштуйте бездротовий маршрутизатор на 2,4 ГГц і підключіть прилад до бездротового маршрутизатора. Щоб перевірити частоту маршрутизатора, зверніться до свого постачальника послуг Інтернету або до виробника маршрутизатора.			
	Відстань між приладом і маршрутизатором занадто велика.	• Якщо відстань між приладом і маршрутизатором занадто велика, сигнал може бути слабким, і підключення може не налаштовуватися правильно. Змініть місце знаходження маршрутизатора таким чином, щоб він знаходився ближче до приладу.			
Сліди порошку на речах.	Велика кількість порошку і / або пом'якшувача.	• Зменшіть кількість миючого засобу виходячи з обсягу білизни, рекомендацій виробника, жорсткості води у вашому регіоні.			
Низький рівень води в баку.	Обрана програма прання з низьким водоспоживанням.	• Оберіть програму прання та опції відповідно до обсягу завантаження І ступеня забруднення. ПРИМІТКА Компанія LG прагне до ефективного використання ресурсів і зменшенню Ваших комунальних витрат, тому дана пральна машина використовує алгоритми прання з низькою витратою води.			

Повідомлення про помилку

• Ваша пральна машина оснащена автоматичною системою моніторингу помилок для виявлення та діагностики проблем на ранній стадії. Якщо пральна машина не працює належним чином або не працює взагалі, перевірте наведене нижче, перш ніж ви зателефонуйте до служби підтримки:

Ознаки	Причина	Рішення		
	Надходження води недостатнє для роботи машини.	• Спробуйте під'єднатися до іншого крану.		
	Крани подачі води відкрито не повністю.	• Відкрийте кран повністю.		
	Водозабірний(і) шланг(и) перетиснуто.	• Розпряміть шланг(и).		
	Фільтр води шланга подачі води засмічено.	• Перевірте фільтр шланга подачі води.		
; E	Якщо сталося протікання шланга подачі води із захистом від витікання, індикатор (А) світитиметься червоним кольором. Може відрізнятися залежно від моделі.	 Використання шланга із захистом від витікання води. 		
	Завантажено занадто мало білизни.	• Додайте 1-2 подібні речі, щоб збалансувати завантаження.		
	Завантажена білизна розташована нерівномірно.	• Додайте 1-2 подібні речі, щоб збалансувати завантаження.		
IE UE	Пральна машина обладнана системою контролю балансу в барабані. Під час прання важких предметів, наприклад, килимів або халатів, ця система може зупинити обертання барабана або перервати весь цикл обертання.	 Перерозподіліть завантаження для нормального обертання. 		
	Якщо білизна занадто мокра після закінчення режиму, додайте маленькі предмети для вирівнювання завантаження в барабані та повторіть процес віджимання.	• Перерозподіліть завантаження для нормального обертання.		
*Ö	Дренажний шланг стиснуто чи засмічено.	• Прочистьте і розпряміть зливний шланг.		
ŪΕ	Фільтр зливного насоса засмічено.	• Прочистьте фільтр зливного насоса.		

Ознаки	Причина	Рішення			
dE dE 1 dE 2	Переконайтеся, що дверцята не відчинені.	• Закрийте дверцята. Якщо dE,dE I, dE2 не зникає, зверніться в службу підтримки.			
dE4 _dE '-{	Помилка датчика двері.	• Якщо d ЕЧ не скидається, зверніться в сервісну службу.			
tE E	Помилка системи керування.	Відключіть машину від електричної мережі та зверніться до сервісного центру.			
FE	Переповнення машини водою, через несправний клапан.	Закрийте кран подачі води.Зверніться до служби підтримки.			
PE	Несправність датчика рівня води.	 Закрийте кран подачі води. Відключіть машину від електричної мережі. Зверніться до служби підтримки. 			
LE LE	Перевантаження мотора.	Дайте двигуну пральної машини охолонути протягом 30 хвилин, а потім повторно запустіть цикл.			
AE RE	Протікання води.	Закрийте кран подачі води.Зверніться до служби підтримки.			
dHE	Сушіння не відбувається	• Зверніться до служби підтримки.			
FF	Сталося замерзання шланга подачі води / зливного шланга або зливного насоса.	• Залити теплу воду в барабан і розморозити зливний шланг і зливний насос. Змочити рушник в теплій воді і обернути їм шланг подачі води.			

[•] Вид відображення і список доступних повідомлень про помилки може відрізнятися в залежності від моделі.

CAPAHTIS UK

ЦЯ ОБМЕЖЕНА ГАРАНТІЯ НЕ ПОШИРЮЄТЬСЯ НА ТАКІ ВИПАДКИ:

 Сервісні виїзди для доставки, забирання, установлення або ремонту приладу; інструктування користувача з експлуатації приладу; ремонт або заміна запобіжників, корекція електромережі чи водопостачання або корекція несанкціонованого ремонту / встановлення.

- Нездатність продукту працювати через відключення та перебої електропостачання або недостатнє обслуговування електромережі.
- Пошкодження, викликані негерметичними або зламаними трубами водопостачання, замороженням труб водопостачання, обмеженою системою каналізації, недостатнім або непостійним водопостачанням або недостатньою кількістю повітря.
- Пошкодження в результаті експлуатації виробу в агресивному атмосферному середовищі або всупереч вказівкам, викладеним у посібнику користувача.
- Пошкодження приладу внаслідок аварій, шкідників та паразитів, блискавки, вітру, пожежі, повені або інших стихійних лих.
- Пошкодження або несправності, що виникли внаслідок несанкціонованої зміни чи модифікації приладу, використання не за призначенням або витоку води, якщо прилад не встановлено належним чином.
- Пошкодження або несправності, викликані неправильними електричним струмом, напругою або нормами водопостачання, комерційним або промисловим використанням, використанням аксесуарів, компонентів чи витратних матеріалів, а також миючих засобів, не схвалених компанією LG.
- Пошкодження заподіяні під час перевезення та поводження з приладом, включаючи подряпини, вм'ятини, відколи, та/або інші пошкодження зовнішнього вигляду вашого товару, якщо таке пошкодження не є результатом дефектів матеріалів чи виготовлення.
- Пошкодження або відсутність складових приладу, що використовувався для показу, мав відкриту упаковку, був придбаний зі знижкою або відремонтований.
- Продукти з оригінальними серійними номерами, які були видалені, змінені або не можуть бути легко визначені. Модель і серійний номер, а також оригінал квитанції про покупку необхідні для підтвердження гарантії.
- Збільшення витрат на комунальні послуги та інші комунальні витрати.
- Ремонт, якщо виріб використовується в інших умовах, ніж звичайні домашні, або всупереч вказівкам, викладеним у посібнику користувача.
- Видалення та повторне встановлення приладу, якщо він встановлений у важкодоступному місці або не встановлений згідно з вказівками зі встановлення, у тому числі у посібнику зі встановлення та експлуатації приладів компанії LG.
- Пошкодження в результаті неправильного використання, зловживання, неправильного встановлення, ремонту або технічного обслуговування. Неправильне виконання ремонту включає в себе використання деталей, не схвалених або не визначених компанією LG.

ЦЯ ОБМЕЖЕНА ГАРАНТІЯ НЕ ПОШИРЮЄТЬСЯ НА ТАКІ ВИПАДКИ

Дивні вібрації або шум, викликані транспортувальними болтами або пакувальною вставкою, що не були зняті.





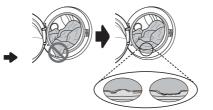
Видаліть транспортувальні болти та пакувальну вставку.

Протікання викликане брудом (волосся, ворс) на отворі або склі дверцят.



Почистьте отвір та скло дверцят.

Витік води, спричинений пошкодженням ущільнювальної прокладки. Причина: Одяг було затиснуто між склом дверцят та прокладкою ущільнювача.



Зверніться до сервісного центру для заміни ущільнювальної прокладки.

Відсутність зливу води спричинена засміченням фільтра зливного насоса.



Почистьте фільтр зливного насоса.

Вода не надходить через засміченість фільтрів впускних клапанів води або перетиснутий шланг.



Почистьте впускний фільтр води або повторно встановіть шланги подачі води.

Вода не надходить, оскільки додано забагато прального засобу.



Почистьте висувний лоток для пральних засобів.

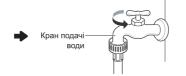
Після прання білизна є гарячою або теплою, оскільки шланги подачі води підключені навпаки.



Повторно підключіть шланги подачі води.

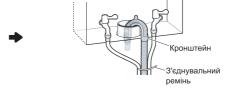
ЦЯ ОБМЕЖЕНА ГАРАНТІЯ НЕ ПОШИРЮЄТЬСЯ НА ТАКІ ВИПАДКИ

Вода не надходить, оскільки кран водопостачання перекрито.



Відкрийте кран водопостачання.

Протікання води викликане неправильним встановленням зливного шланга або його засміченням.



Повторно підключіть зливний шланг.

Протікання води викликане неправильним підключенням шланга подачі води або використанням шланга іншого виробника.



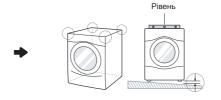
Повторно підключіть шланг подачі води.

Відсутність живлення через послаблення під'єднання до електричної розетки або проблеми з самою розеткою.



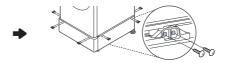
Повторно під'єднайте шнур живлення або змініть електричну розетку.

Сервісні виїзди для доставки, забирання, установлення приладу або інструктування користувача з експлуатації приладу. Видалення та повторне встановлення приладу.



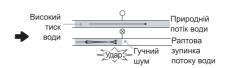
Гарантія поширюється тільки на виробничі дефекти. Не поширюється на ремонт у наслідок неправильного встановлення.

Якщо всі гвинти не встановлені належним чином, може виникати надмірна вібрація (лише для моделей з підставкою).



Установіть 4 гвинти на кожному кутку (загалом 16 шт.).

Гідравлічні удари (стукіт) під час наповнення пральної машини водою.



Налаштуйте тиск води частково перекривши водопровідний кран вдома.

ЕКСПЛУАТАЦІЙНІ ДАНІ

Торгова марка постачальника	LG
Ідентифікатор моделі постачальника	
Номінальна потужність	КГ
Клас енергоефективності	
Нагороджено відзнакою EU Ecolabel	Hi
Зважене річне споживання енергії в кВт*г. на рік на основі 220 стандартних циклів прання для режимів прання бавовняних речей при температурі 60°С та 40°С під час повного або половинного завантаження та режимів із низьким енергоспоживанням. Фактичне споживання енергії залежатиме від реальних умов експлуатації.	кВт/год. / рік
Споживання енергії - Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 60°С з повним завантаженням Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 60°С з половинним завантаженням Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 40°С з половинним завантаженням.	кВт/год.
Зважене енергоспоживання у вимкненому стані та в режимі залишкової роботи.	Вт
Зважене річне споживання води в літрах на рік на основі 220 стандартних циклів прання для режимів прання бавовняних речей при температурі 60°С і 40°С під час повного та половинного завантаження. Фактичне споживання води залежатиме від реальних умов експлуатації приладу.	л/рік
Клас ефективності віджимання й висушування на шкалі від G (найменш ефективний) до A (найефективніший).	
Максимальна швидкість віджимання визначається під час використання стандартного режиму прання бавовняних речей при температурі 60°С з повним завантаженням або стандартного режиму прання бавовняних речей при температурі 40°С з половинним завантаженням (залежно від меншого значення). Залишковий вміст вологи визначається під час використання стандартного режиму прання бавовняних речей	об./хв.
при температурі 60°С з повним завантаженням або стандартного режиму прання бавовняних речей при температурі 40°С з половинним завантаженням (залежно від більшого значення).	%
Інформація на етикетці та в технічних характеристиках, яка описує стандартні режими прання, свідчить про те, що вони придатні для очищення помірно забрудненої бавовняної білизни та найефективніші у споживанні води й енергії.	
Тривалість роботи режиму - Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 60°С з повним завантаженням Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 60°С з половинним завантаженням Стандартний режим прання бавовняних речей при температурі 40°С з половинним	XB.
завантаженням.	
Тривалість режиму залишкової роботи (TI)	XB.
Значення акустичного шуму виражено в дБ(A) на 1 пВт і округлено до найближчого цілого числа під час фаз прання та віджимання для стандартного режиму прання бавовняних речей при температурі 60 °С з повним завантаженням.	дБ(А)
Автономний прилад	

		1.0				
LG						
F0H5N***, F2H5N*** F0H6N***, F2H6N***	F0H5W***, F2H5W*** F0H6W***, F2H6W***	F0H5H***, F2H5H*** F0H6H***, F2H6H***	F2H5T***,	F4H5T*** F4H6T***	F2H5V***, F4H5V***	
F0J5N***, F2J5N***	F0J5W***, F2J5W***	F0J5H***, F2J5H***	· '	F4J5T***	F2H6V***, F4H6V*** F2J5V***, F4J5V***	
F0J6N***, F2J6N***	F0J6W***, F2J6W***	F0J6H***, F2J6H***	F2J6T***,		F2J6V***, F4J6V***	
F0M5N***, F2M5N***	F0M5W***, F2M5W***	F0M5H***, F2M5H***	F2M5T***,		F2M5V***, F4M5V***	
6	6.5	7	8		9	
A+++	A+++	A+++	A+++		A+++	
Hi	Hi	Hi	Hi		Hi	
120	120	121	132		160	
0.07	0.07	0.00	0.	74	0.04	
0.67 0.43	0.67 0.43	0.69 0.44	0.		0.84	
0.42	0.42	0.43	0.4		0.65 0.65	
0.45	0.45	0.45	0.4		0.44	
31.10	31.10	0.110			0.44	
9000	9000	9200	10700		11000	
В	В	В	В	А	В	Α
1000/1200	1000/1200	1000/1200	1200	1400	1200	1400
53	53	53	53	44	53	44
	Бавовна + 60°C/40°C					
223	223	234	312	313	292	293
207	207	207	259	260	239	242
207	207	207	254	255	234	237
10	10	10	10		10	
55/74	55/74	55/74	55/ 72	55/ 73	53/ 73	53/ 74
Автономний прилад						









Справжнім (найменування виробника) заявляє, що тип радіообладнання (позначення типу радіообладнання) відповідає Технічному регламенту радіообладнання;повний текст декларації про відповідність доступний на веб-сайті за такою адресою: https://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc

Інформацію щодо сертифікації наших приладів, дані про номер сертифікату і термін його дії, ви можете отримати в Службі підтримки клієнтів LG за безкоштовними телефонами, вказаними на етикетці, розташованій на корпусі пральної машини.

Устаткування відповідає вимогам Технічного Регламенту Обмеження Використання деяких Небезпечних Речовин в електричному та електронному обладнанні.

Дата виготовлення зазначена на етикетці, розташованій за дверцятами пральної машини над барабаном або на корпусі пральної машини.

Формат дати: мм / рррр.